第一图书网, tushu007.com <<莎士比亚名著故事>>

图书基本信息

- 书名:<<莎士比亚名著故事>>
- 13位ISBN编号:9787302285939
- 10位ISBN编号:7302285934
- 出版时间:2012-6
- 出版时间:清华大学出版社
- 作者:(英)兰姆,(英)兰姆 改编,王勋,纪飞 等编译
- 页数:180
- 字数:235000

版权说明:本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介,请支持正版图书。

更多资源请访问:http://www.tushu007.com



内容概要

《莎士比亚名著故事--威尼斯商人(插图中文导读英文版)》编著者查尔斯·兰姆、玛丽·兰姆。

《莎士比亚名著故事--威尼斯商人(插图中文导读英文版)》内容提要:本书收录了由英国著名作家玛丽·兰姆和查尔斯·兰姆姐弟改编的莎士比亚名著故事10篇。

《仲夏夜之梦》、《无事生非》、《终成眷属》、《皆大欢喜》、《威尼斯商人》、《驯悍记》和《 一报还一报》等世界公认的文学名篇,影响了一代又一代的人们。 这些名著被翻译成世界上各种文字,并且被改编成戏剧、电影、电视剧、芭蕾舞、歌剧、木偶剧和卡 通等。

无论作为语言学习的课本,还是作为了解莎士比亚作品的通俗读本,以简要、通俗的形式介绍这些经 典名著故事对当代中国的青少年读者都将产生积极的影响。

为了使读者能够了解英文故事概况,进而提高阅读速度和阅读水平,在每篇的开始部分增加了中文导 读。

同时,为了读者更好地理解故事内容,书中加入了大量的插图。



书籍目录

仲夏夜之梦 / A Midsummer Night 's Dream 无事生非 / Much Ado About No~mg 皆大欢喜 / As You Like It 维罗纳二绅士 / Two Gentlemen of Verona 威尼斯商人 / Merchant of Venice 终成眷属 / All's Well That Ends Well 驯悍记 / Taming of The Shrew 错误的喜剧 / The Comedy of Erro 一报还一报 / Measure for Measure 第十二夜 / Twelfth Night ; or, What You Will

章节摘录

<<莎士比亚名著故事>>

When they found the gentlemen had left them, they departed, and oncemore wandered weary in the wood As soon as they were gone the fairy king, who with little Puck had been listening to in search of their lovers. their quarrels, said to him, "This is your negligence, Puck; or did you do this wilfully?" "Believe me, king of shadows, " answered Puck, "it was a mistake. Did not you tell me I should know the man by his Athenian garments? However, I amnot sorry this has happened, for I think their jangling makes excellent sport." "You heard, " said Oberon, "that Demetrius and Lysander are gone to seek a convenient place to fight in. I command you to overhang the night with a thick fog, and lead these quarrelsome lovers so astray in' the dark that theyshall not be able to find each other. Counterfeit each of their voices to the other, and with bitter taunts provoke them to follow you, while they think it is their rival's tongue they hear. See you do this, till they are so weary they can go nofarther; and when you find they are asleep, drop the juice of this other flower into Lysander's eyes, and when he awakes he will forget his new love for Helena, and return to his old passion for Hermia; and then the two fair ladiesmay each one be happy with the man she loves and they will think all that haspassed a vexatious dream. About this guickly, Puck, and I will go and see what sweet love my Titania has found." Titania was still sleeping , and Oberon, seeing a clown near her who hadlost his way in the wood and was likewise asleep, "This fellow, " said he , "shallbe my Titania's true love" , and clapping an ass's head over the clown's , it seemed to fit him as well as if it had grown upon his own shoulders. Though Oberon fixed the ass's head on very gently, it awakened him, and, rising up, unconscious of what Oberon had done to him, he went toward the bower where the fairy "Ah I what angel is that I see? " said Titania, opening her eyes, and the juice of the little purple queen slept. flower beginning to take effect." Are you as wise asyou are beautiful?" "Why, mistress, " said the foolish clown, "ifl have wit enough to find theway out of this wood, I have enough to serve my turn." "Out of the wood do not desire to go, " said the enamoured queen." I am aspirit of no common rate. I love you. Go with me She then called four of her fairies. Their names were , and I will give you fairies to attend upon you." "Attend , " said the queen , "upon this sweet Peas-blossom, Cobweb, Moth, and Mustard-seed. gentleman. Hop in his walks and gambol in his sight; feed him with grapes and apricots, and steal for him the honey-bags from the bees. Come, sit with me, " said she to the clown, "and let me play with your amiable hairy cheeks, my beautiful ass! and kiss your fair large ears, my gentle joy." "Where is Peas-blossom?"said the ass-headed clown, not much regarding the fairy queen's courtship, but very proud of his new attendants. "Here, sir, " said little Peas-blossom. "Scratch my head, " said the clown."Where is Cobweb?"

"Good Mr.Cobweb, "said the foolish clown, "kill me the red humblebee on the top of that thistle yonder;and , good Mr.Cobweb, bring me the honey-bag.Do not fret yourself too much in the action, Mr.Cobweb, and take care the honey-bag break not;I should be sorry to have you overflown with a honey-bag.Where is Mustard-seed?"



版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介,请支持正版图书。

更多资源请访问:http://www.tushu007.com